



# ELLEFELDER BOTE

AMTS- UND INFORMATIONSBLATT

DIENSTAG, 13. DEZEMBER 2022

NUMMER: 12/2022

## ELLEFELDER SCHLOSSWEIHNACHT



Samstag, 17. Dezember 2022  
14.00 - 20.00 Uhr

## Gemeindeverwaltung Ellefeld

### Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung zwischen Weihnachten und Neujahr

Die Gemeindeverwaltung hat am Donnerstag, dem 29.12.2022 von 09.00 bis 18.00 Uhr geöffnet.

An allen weiteren Tagen zwischen Weihnachten 2022 und Neujahr bleibt das Rathaus geschlossen.

### Sprechzeiten

Montag:	nach Vereinbarung
Dienstag:	09.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 16.00 Uhr
Mittwoch:	09.00 – 12.00 Uhr
Donnerstag:	09.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 18.00 Uhr
Freitag:	09.00 – 12.00 Uhr

Terminvereinbarung erwünscht: Telefon 0 37 45 / 78 11 0

### Informationen

Informationen sind aktuell und regelmäßig auf der Internetseite der Gemeinde Ellefeld [www.ellefeld.de](http://www.ellefeld.de) zu finden. Gerne können Sie auch in den sozialen Netzwerken Facebook, Instagram und Twitter der Gemeinde Ellefeld folgen und Informationen erhalten.

Der Bürgermeister Jörg Kerber steht Ihnen gern persönlich nach Terminvereinbarung, telefonisch oder per Mail für Anfragen, Anliegen oder Anregungen zur Verfügung.

## AUS DEM RATHAUS

### Weihnachtsgruß



### Liebe Ellefelder, liebe Freunde und Unterstützer von Ellefeld,

der Jahreskreis ist fast geschlossen und wir müssen das Vergangene hinter uns lassen. Vieles war in diesem Jahr enthalten, vieles ging durch unsere Hände - einiges haben wir festgemacht, einiges haben wir losgelassen.

In meinen jugendlichen Jahren hörte ich meine Oma das auch manchmal sagen: "Wir müssen loslassen!" Heute erinnere ich mich daran. Damals habe ich mich darüber gewundert, heute kann ich es verstehen. Es liegt wohl an der Lebenserfahrung.

Ob es ein Teil Sicherheit ist, den wir aufgrund der Energiekrise loslassen mussten oder Kinder, die wir ins Erwachsenwerden gehen lassen mussten oder gar Kraft, Gesundheit und liebe Menschen, die einige loslassen mussten, ob freiwillig oder unfreiwillig - immer wieder werden wir mit dem Loslassen konfrontiert.

Was nach Resignation und Verlust klingt, kann allerdings auch befreiend sein, wenn es um Dinge geht, die uns nicht gefallen. Wir dürfen auch loslassen, hinter uns lassen, was uns belastet.

Das Gegenteil von Loslassen ist Festmachen. Und so konnte manches über das Jahr auch festgemacht werden - in Familien, in Freundschaften, in Projekten, beim gemeinsamen Leben, Arbeiten und Feiern - in Ellefeld.

Liebe Ellefelder, liebe Freunde und Unterstützer von Ellefeld, auch in diesem Jahr will ich an der Tradition festhalten, dass wir in der Dezemberausgabe des Ellefelder Boten auf die Ergebnisse des Jahres schauen. Ich will deshalb wieder einen dankbaren Blick zurück und einen hoffnungsvollen Blick nach vorn in die Zukunft wagen, in der wir sicher wieder einiges in die Hände und vor die Füße bekommen, einiges davon festmachen, aber auch wieder loslassen dürfen.

Für unseren Ort haben wir durch vereinte Kräfte und gemeinsame Anstrengungen wieder viel in Neuschaffungen und Erhaltung von Infrastruktur investieren können und das gesellschaftliche Miteinander war auch wieder von so manchen schönen Veranstaltungen geprägt.

Einige Ereignisse und Investitionen aus diesem Jahr möchte ich uns noch einmal in Erinnerung rufen, doch zuvor will ich - wie immer an dieser Stelle - gerne die Gelegenheit nutzen zu danken, auch im Namen des Gemeinderates. Sehr viele haben sich wieder für unseren Ort und für die Menschen, die hier leben, eingesetzt und engagiert. Herzlichen Dank für den vielseitigen ehrenamtlichen Einsatz in den Vereinen und Kirchengemeinden, Schule und Kinderwelt oder auch bei den vielen, manchmal unbemerkten Gelegenheiten. Ein besonderer Dank geht auch an die Vorstände der Vereine, die in diesen bewegten Zeiten immer wieder für die Vereine neu denken und handeln müssen. Vereinsarbeit ist Basisarbeit für das Leben vor Ort. Danke für alle Bereitschaft des Mittuns. Danke allen Unterstützern und Freunden von Ellefeld. Danke an die Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr. Danke auch allen, die an den Projekten für unsere Kommune mitgearbeitet haben und damit an den Erfolgen wesentlich beteiligt waren. Vielen Dank an alle Planer und alle Firmen, die mitwirkten, auch das Kollegium der Gemeindeverwaltung, das Team der Kinderwelt und der Bauhof seien hier ausdrücklich erwähnt. Vielen Dank an Handwerker, Firmen und Gewerbetreibende unseres Ortes. Von dem Erarbeiteten lebt zum großen Teil unsere Gemeinde. Ein Dank geht auch an alle, die ihre Häuser und Gärten erhalten und pflegen und damit aktiv an der Gestaltung unseres Ortes mitwirken. Danke auch für alle gelebte Nachbarschaft und für alle Verbundenheit zu unserem Heimatort - jeder trägt damit zur Entwicklung unseres Ortes bei.

Seit dem 1. April gibt es im ehemaligen Pflegeheim in der Bahnhofstraße tagesstrukturierende Förder- und Betreuungseinrichtungen - der Autismus Vogtland e.V. hat in Ellefeld Heimat gefunden. In dem frisch renovierten Gebäude haben die Bewohner ein gemeinsames Domizil mit viel Platz und einem eigenen Garten, in einer ruhigen Umgebung und dennoch mittendrin in der Gemeinde Ellefeld. Am 1. Mai 2022 wurde dort noch eine ambulant intensiv betreute Wohngemeinschaft für fünf Bewohner ins Leben gerufen.

Ebenfalls seit April gibt es neben der Kinderwelt Ellefeld auch eine private Kindertagespflege "SiebenKÄSEhoch" in unserem Ort. Damit haben wir unser Betreuungsangebot in Ellefeld ausgebaut. Die Zusammenarbeit und Abstimmung mit der Kinderwelt Ellefeld lief von Anfang an sehr gut.

Im Frühjahr wurde für unsere Gemeinde eine neue Wehrleitung gewählt. In der Aprilsitzung des Gemeinderates wurden der neue Wehrleiter und der neue Stellvertreter bestätigt und dem bisherigen Wehrleiter und seinen Stellvertretern für ihre Arbeit gedankt.

Beim Tierheim in Ellefeld, auch als Katzenhaus bekannt, gab es dieses Jahr weitere Baufortschritte. Wir hoffen, dass der Tierschutzverein Auerbach und Umgehung e.V. bald in Ellefeld einziehen kann. Passend dazu hat in diesem Jahr in Ellefeld eine neue Tierarztpraxis eröffnet. Bei einem Tag der offenen Tür konnte jeder die neuen Räume und die modernen medizinischen Geräte anschauen.

Es gibt einen neuen Rund-Wanderweg - den Felsenweg 5. Im Vogtland gibt es bereits vier Wanderwege mit dem Namen „Felsenweg“. Seit diesem Sommer kann der Felsenweg 5 abgewandert werden. Start und Endpunkt ist der Parkplatz zwischen Sportplatz und Reitplatz.

In diesem Jahr wurde auch eine lange geplante Straßenbaumaßnahme umgesetzt. Es handelte sich dabei um eine gemeinsame Maßnahme von Vogtlandkreis / Gemeinde Ellefeld / inetz GmbH / Mitnetz GmbH / Zweckverband Wasser und Abwasser Vogtland. Die Alte Auerbacher Straße wurde im Bereich Bahnbrücke bis Friedhof grundhaft ausgebaut - Straße, Parkflächen, Gehwege, Straßenbeleuchtung und zum Teil die Medienleitungen.

Die Gemeindeverwaltung hatte neben dem Tagesgeschäft mit einigen Änderungen von Satzungen und Verordnungen zu tun, im Ellefelder Boten konnte es mitverfolgt werden. So wurden zum Beispiel die Hauptsatzung der Gemeinde Ellefeld und die Geschäftsordnung des Gemeinderates aufgrund der Sächsischen Kommunalrechtsnovelle (Februar 2022) geändert und angepasst. Was nach Theorie und Verwaltungsformalismus klingt, ist keinesfalls gering zu schätzen - bildet es doch die Grundlage für unsere kommunale Selbstbestimmung und regelt unser demokratisches Handeln. Ab Beginn des neuen Jahres star-

tet unser kommunales Energiemanagement mit einem neuen Mitarbeiter und wir werden auch weiter an der Entwicklung einer zeitgemäßen und bürgernahen Verwaltung arbeiten.

Der Spielplatz auf der Klein-Juchhöh ist dieses Jahr errichtet und fertig geworden. Wenn auch mit etwas Verspätung - so kann sich das Ergebnis dort mitten in der Streuobstwiese sehen lassen. Passend zu der Örtlichkeit wird er "Bienenspielplatz" genannt. So haben die Kinder nun die Möglichkeit, spielend die Natur zu entdecken.

Für unser Projekt 'H34' wurden in der Gemeinderatssitzung im Oktober erste Bauleistungen vergeben. Nachdem im Juni eine Ausschreibung für Rückbau und Rohbau aufgrund zu hoher Abweichungen zwischen Angebot und Kostenberechnung aufgehoben wurde und die Leistung nicht vergeben werden konnte, führte die neue Ausschreibung zu wirtschaftlichen Angeboten. Die Abbrucharbeiten begannen Anfang November und sollen in diesem Jahr möglichst noch weit vorankommen. Durch Komplett Rückbau und erneute Ausschreibung, getrennt in "Rückbau" und "Rohbau", wurden nach jetzigem Stand Einsparungen erzielt. Die Bauleistungen für den Rohbau sollen im Januar 2023 ausgeschrieben werden.

Unsere Ellefelder Wohnbau bietet für viele Ellefelder ein Zuhause und gerne auch für Menschen, die in Ellefeld noch Heimat finden wollen. Dafür mein Dank an das Team der ELWOG.

Dieses Jahr war unter anderem von der intensiven Vorbereitung einer notwendigen und umfangreichen Baumaßnahme von Göltzschtalblick 16 geprägt.

Es wurde in Ellefeld auch wieder gefeiert. Als gelungen kann man das Schlossfest in diesem Jahr bezeichnen. Trotz zwei Jahren Pause haben alle bekannten Akteure wieder gut zusammen harmoniert. Das Schlossfest bleibt wohl noch auf lange Zeit ein beliebtes Format des Feierns in Ellefeld. Die Anzahl der Gäste und die positiven Rückmeldungen sprechen dafür. Das Angebot eines Ellefelder Herbstfestes im Park wurde in dieser Form dagegen nicht angenommen und auch diese Erfahrung hilft uns bei der weiteren Entwicklung.

"Ellefelder Kirmes - Tradition mit Pfiff", so werben wir für unsere Kirmes und so war sie dann auch wieder. In diesem Jahr bewirtschaftete der Fußballsportverein FSV Ellefeld e.V. das Festzelt. Unterstützt wurden die Fußballer vom Rassekaninchenverein e.V. mit Cocktails und Bowle. Das musikalische Highlight und der Besuchermagnet war am Samstag-Abend die Band SIMULTAN. Am Sonntag beteiligten sich einige Bürger und Bürgerinnen am 1. Ellefelder Bürgerflohmarkt. Herzlichen Dank dafür. Es wird eine Fortsetzung geplant. Der Reit- und Fahrverein organisierte am Kirmessonntag wieder ein Breitensportturnier. Herzlichen Dank auch hier an alle Beteiligten.

## Impressum:

Herausgeber: Gemeinde Ellefeld • Hauptstraße 21 • 08236 Ellefeld

Telefon: 0 37 45 / 78 11 0 • Fax: 0 37 45 / 78 11 21 • E-Mail: [gemeinde@ellefeld.de](mailto:gemeinde@ellefeld.de) • [www.ellefeld.de](http://www.ellefeld.de)

Hinweise zum Datenschutz entnehmen Sie bitte unter [www.ellefeld.de/Impressum](http://www.ellefeld.de/Impressum)

Gestaltung, Druck und Verlag: PCC - Printhouse Colour Concept GmbH • Dorfstr. 6 • 08539 Rosenbach/V. OT Fasendorf

Telefon 03 74 31 / 24 37 88 • Fax 03 74 31 / 24 37 90 • E-Mail: [helko.grimm@pccweb.de](mailto:helko.grimm@pccweb.de) • Bildquellen/Grafiken: designed by freepik, pixabay

Anzeigenschaltung unter: Telefon 03 74 31 / 24 37 88 • E-Mail: [print@pccweb.de](mailto:print@pccweb.de), Ansprechpartnerin: Doreen Karl

Beilagen sind ausschließlich in der Verantwortung des Verlags und werden nicht durch die Gemeinde Ellefeld beigelegt.

Verantwortlich für den amtlichen Teil ist Bürgermeister Jörg Kerber, für den übrigen Inhalt und Anzeigenteil:

Redaktionsteam Heinrich Kerber, Heike Strauch-Laschewski, Brigitte Thoß und Doreen Karl.

Erscheinungsfolge: monatlich

Bezugsmöglichkeit: kostenlose Verteilung an alle Haushalte der Gemeinde Ellefeld, per E-Mail sowie Abholung im Rathaus



Noch einmal feiern konnten wir bei der Tannenbaumparty am Freitag vor dem 1. Advent. Organisiert vom Ellefelder Speisewagen, hat sich dieses Fest ebenfalls zu einer festen Größe entwickelt.

Es gäbe noch mehr, was es wert wäre, in Erinnerung gerufen zu werden. Vielleicht gibt es Gelegenheiten, zu denen man gemeinsam darüber spricht - meine Zeilen sollen hier enden.

Loslassen und Festmachen - darauf müssen wir uns wohl ein Leben lang einlassen. So will ich auch meinen diesjährigen Weihnachtsgruß für den Jahreskreis 2022 beenden, alle weiteren Gedanken darüber loslassen und mich mit dem letzten Gedanken auf eine wertvolle Geschichte festlegen, die uns an die Weihnachtsbotschaft erinnern will:

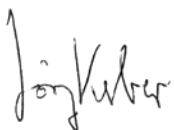
### "Gott wird Mensch und kommt zu Besuch"

(nach Lene Mayer-Skumanz)

Ein Mann erfuhr, dass Gott zu ihm kommen wollte. „Zu mir?“, schrie er. „In mein Haus?“ Er rannte in alle Zimmer, er lief die Stiegen auf und ab, er kletterte zum Dachboden hinauf, er stieg in den Keller hinunter. Er sah sein Haus mit anderen Augen. „Unmöglich!“, schrie er. „In diesem Dreckstall kann man keinen Besuch empfangen. Alles voller Gerümpel. Kein Platz zum Ausruhen. Keine Luft zum Atmen.“ Er riss Fenster und Türen auf. „Brüder! Freunde!“ rief er. „Helft mir aufzuräumen – irgendeiner! Aber schnell!“ Er begann, sein Haus zu kehren. Durch dicke Staubwolken sah er, dass ihm einer zu Hilfe gekommen war. Sie schleppten das Gerümpel vors Haus, schlugen es klein und verbrannten es. Sie schrubbten die Stiege und die Böden. Sie brauchten viele Kübel Wasser, um die Fenster zu putzen. Und noch immer klebte der Dreck an allen Ecken und Enden. „Das schaffen wir nie!“, schnaufte der Mann. „Das schaffen wir“, sagte der andere. Sie plagten sich den ganzen Tag. Als es Abend geworden war, gingen sie in die Küche und deckten den Tisch. „So“, sagte der Mann, „jetzt kann er kommen, mein Besuch! Jetzt kann Gott kommen. Wo er nur bleibt?“ „Aber ich bin ja da“, sagte der andere und setzte sich an den Tisch. „Komm, und iss mit mir!“

Mit Vertrauen und Zuversicht im Herzen behalten wir Mut zum Loslassen und Festmachen.

Eine besinnliche Advents- und Weihnachtszeit und einen guten Start für das neue Jahr wünscht Ihnen



Ihr Bürgermeister  
Jörg Kerber

## Weihnachtsessen für Alleinstehende

Zur Weihnachtszeit soll niemand alleine sein! Deshalb lädt der Bürgermeister alle Alleinstehenden zu einem gemeinsamen Mittagessen in besinnlicher Atmosphäre und weihnachtlicher Musik ein:

**24.12.2022 um 11.00 Uhr in der Gaststätte Turnhalle in Ellefeld**

Möchten Sie an unserem Weihnachtsessen teilnehmen oder kennen Sie jemanden, der allein ist ... dann geben Sie uns Bescheid.

Um besser planen zu können, bitten wir um Rückmeldung bis 20.12.22 an die Gemeindeverwaltung Ellefeld (telefonisch unter Tel. 03745/781116).

## Festsetzung der Grundsteuer für das Kalenderjahr 2023

### 1. Steuerfestsetzung

Die Hebesätze sind gegenüber dem Vorjahr unverändert. Damit kann für das Jahr 2023 auf die Erteilung von Grundsteuerbescheiden verzichtet werden.

Für diejenigen Steuerzahler, die für das Kalenderjahr 2023 die gleiche Grundsteuer wie im Vorjahr zu entrichten haben, wird auf Grund von § 27, Abs. 3 des Grundsteuergesetzes (GrStG) die Grundsteuer für das Kalenderjahr 2023 in derselben Höhe wie für das Jahr 2022 durch öffentliche Bekanntmachung festgesetzt.

Dies gilt nicht, wenn Änderungen in der sachlichen oder persönlichen Steuerpflicht eintreten. In diesen Fällen ergeht anknüpfend an den Messbetragsbescheid des Finanzamtes ein entsprechender Grundsteuerbescheid der Gemeinde.

### 2. Steuerfestsetzung der Grundsteuer nach Ersatzbemessung § 42 GrStG

Die Festsetzung der Grundsteuer nach Nr. 1 gilt nicht für die Bemessung der Grundsteuer für Einfamilienhäuser sowie Mietwohngrundstücke nach der Ersatzbemessungsgrundlage Wohn-/ Nutzfläche des § 42 GrStG. Die Eigentümer (ggf. Verwalter) dieser Grundstücke haben in diesen Fällen zur Ermittlung und Überprüfung der Grundsteuer B eine Grundsteuer-Anmeldung einzureichen. Die Verpflichtung zur Abgabe einer Steueranmeldung ergibt sich aus § 44 Abs. 3 GrStG.

Haben sich am Grundstück seit der letzten Grundsteuer-Anmeldung Änderungen ergeben (z.B. durch Modernisierungen, An-/Umbauten und/oder Aufstockungen bzw. Nutzungsänderungen, die zu Veränderungen der Wohn- und Nutzfläche führen oder durch Schaffung von Stellplätzen für PKW etc.), so ist durch den Steuerpflichtigen bzw. dessen Beauftragten eine neue Grundsteuer-Anmeldung einzureichen. Die Vordrucke zur Grundsteuer-Anmeldung sind bei der Gemeindeverwaltung oder über die Internetseite [www.ellefeld.de](http://www.ellefeld.de) erhältlich. **Die Formulare sind ausgefüllt bis spätestens 31.01.2023 einzureichen.**

Sollten seit der letzten Grundsteuer-Anmeldung keine Veränderungen erfolgt sein, so ist keine neue Grundsteuer-Anmeldung erforderlich. In diesen Fällen genügt es, wenn Sie dies **in einem formlosen Schreiben bis zum 31.01.2023** mitteilen. Die Grundsteuer ist dann, wie im Jahr 2022, unverändert zu zahlen.

### 3. Zahlungsaufforderung

Die Steuerzahler, deren Grundsteuer nicht per Lastschrift eingezogen wird, werden gebeten, lt. § 28 GrStG die Grundsteuer für 2023 zu den bekannten Fälligkeiten (15.02.; 15.05.; 15.08.; 15.11.) sowie mit den Beträgen, die sich aus dem letzten Grundsteuerbescheid ergeben, auf das Konto der Gemeindeverwaltung zu überweisen bzw. in der Gemeindekasse einzuzahlen. Bei Überweisungen ist unbedingt darauf zu achten, dass das **aus dem Steuerbescheid zu ersehende Kassenzeichen** als Text anzugeben ist.

Formulare für die Erteilung einer Einzugsermächtigung sind bei der Gemeindeverwaltung oder über die Internetseite [www.ellefeld.de](http://www.ellefeld.de) zu erhalten.

Bankverbindung: Sparkasse Vogtland  
IBAN: DE17 8705 8000 3520 0001 12  
BIC: WELADED1PLX

#### 4. Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese, durch öffentliche Bekanntmachung bewirkte Steuerfestsetzung nach Nr. 1 kann innerhalb eines Monats nach dieser Bekanntmachung Widerspruch erhoben werden.

Der Widerspruch ist in der Gemeindeverwaltung, Hauptstraße 21, 08236 Ellefeld, schriftlich oder zur Niederschrift einzulegen. Die Frist beginnt mit dem Ablauf des auf den Tag der Bekanntmachung folgenden Tages. Durch die Einlegung des Widerspruches wird die Wirksamkeit des mit öffentlicher Bekanntgabe erteilten Bescheides nicht gehemmt, insbesondere die Einziehung der festgesetzten Steuer nicht aufgehoben.

Ellefeld, 13.12.2022



  
**J. Kerber**  
 Bürgermeister

### Widmung öffentlicher Straßen Bekanntmachung

#### 1. Straßenbeschreibung

Bezeichnung der Straße: Turnstraße (Erweiterung)  
 Länge in km: 0,038  
 Anfangspunkt: Turnhalle Ellefeld  
 (Nordöstliche Gebäudeecke) /  
 Flurstück 27 – Gemarkung Ellefeld  
 Endpunkt: Turnstraße / Flurstück 28 – Gemarkung  
 Ellefeld (auf Höhe Flurstück 20 –  
 Gemarkung Ellefeld)  
 Gemeinde: Ellefeld  
 Landkreis: Vogtlandkreis

#### 2. Verfügung

2.1. Die unter Nr. 1 beschriebene Straße (Teilstrecke) wird gewidmet zur Ortsstraße 27 (Erweiterung)

2.2. Widmungsbeschränkungen: keine

3. Träger der Straßenbaulast: Gemeinde Ellefeld

4. Wirksamwerden

Wirksamwerden der Verfügung: 14.12.2022

5. Sonstiges

5.1 Gründe für die Widmung:

Der Straßenabschnitt zwischen Turnstraße und Turnhalle dient der Zufahrt zur Turnhalle und der darin befindlichen Gaststätte. Mit der Widmung erhält der Straßenabschnitt „Turnstraße“ zwischen Turnstraße und Turnhalle in Ellefeld die Eigenschaft einer öffentlichen Verkehrsfläche.

5.2 Die Verfügung nach Nr. 2 und der dazugehörige Lageplan können in der Gemeindeverwaltung Ellefeld, Hauptstraße 21, 08236 Ellefeld, Zimmer 1 während der üblichen Dienstzeiten vom 14.12.2022 – 11.01.2023 eingesehen werden.

6. Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diesen Bescheid kann innerhalb eines Monats nach seiner Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Gemeindeverwaltung Ellefeld, Hauptstraße 21, 08236 Ellefeld einzulegen.

Ellefeld, den 01.12.2022



  
**J. Kerber**  
 Bürgermeister

## Alte Auerbacher Straße in Ellefeld – 1. Bauabschnitt fertig

Mit der Fertigstellung des 1. Bauabschnitts der K 7830, Alte Auerbacher Straße in Ellefeld, ist ein erster Meilenstein geschafft. Seit dem 6. Dezember rollt der Verkehr wieder wie bisher.



Foto: Landratsamt Vogtlandkreis

Der Ausbau der Straße war ein langersehnter Wunsch der Bürger und Anlieger. Die Ausbaustrecke von 345 Metern Länge, von der Einmündung Altes Krankenhaus Falkenstein bis zum Friedhof wurde unter Vollsperrung gebaut. Neben dem Bau der Fahrbahn wurden die Bereiche für Gehwege und Parkstellflächen neu geordnet und hergestellt.

Im kommenden Frühjahr wird der 2. Bauabschnitt begonnen. Der Abschnitt vom Friedhof bis zur Einmündung Reumtengrüner Weg wird nicht komplett ausgebaut, lediglich erneuert.

Die Gesamtkosten der Maßnahme werden zirka 1,6 Millionen Euro für beide Bauabschnitte betragen, bei einem Fördersatz von 50 Prozent. Die Baumaßnahme wird mitfinanziert durch Steuermittel auf der Grundlage des vom Sächsischen Landtag beschlossenen Haushaltes und ist eine Gemeinschaftsmaßnahme des Vogtlandkreises und der Gemeinde Ellefeld, an der sich der ZWAV, die inetz GmbH und die Mitnetz Strom GmbH beteiligen.

Landratsamt Vogtlandkreis  
 Stabsstelle Kommunikation – Büro Landrat  
 Leiterin Medienarbeit Madlen Schulz

## Ankündigung von Vermessungs- und Abmarkungsarbeiten

Auf Antrag des Landratsamtes Vogtlandkreis, Amt für Straßenunterhalt und Instandsetzung, SG Kreisstraßenbau, werden ab Januar 2023 in der Gemarkung Ellefeld die für den Ausbau der K 7830 "Alte Auerbacher Straße" erforderlichen Grundstücksvermessungen, aufgrund des Gesetzes über das amtliche Vermessungswesen und das Liegenschaftskataster im Freistaat Sachsen (Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz - SächsVermKatG) vom 29. Januar 2008 (SächsGVBl. S.138, 148) in der gültigen Fassung, durchgeführt.

Bitte tragen Sie, wenn Sie Eigentümer oder Miteigentümer eines betroffenen bzw. eines beteiligten Flurstückes sind, dafür Sorge, soweit dies Ihnen möglich ist, dass alle Ihnen bekannten Grenzmarken sichtbar sind und geben Sie unseren Mitarbeitern den Verlauf der Ihnen bekannten unterirdischen Leitungen und etwaigen Gefahrenstellen auf und an Ihrem(n) Flurstück(en) in der Örtlichkeit an.

Bei der Vermessung kann es notwendig werden, private Grundstücke im Bereich der Auerbacher Straße zwischen Einmündung Reumtengrüner Weg und Bahnlinie, betreten zu müssen (entsprechend § 5 des Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetzes in seiner aktuellen Fassung).

Dafür ist Ihre Anwesenheit nicht zwingend erforderlich. Für Fragen und Hinweise wird Ihnen während der Bearbeitungsdauer auch der verantwortliche Messtruppführer Herr Körner, (Tel. 0176/11089712) vor Ort zur Verfügung stehen. Weitere Auskünfte zum Ablauf und zur Durchführung der Vermessungs- und Abmarkungsarbeiten werden Ihnen gern auf Anfrage erteilt.

Amtssitz: Horst Barth  
 Öffentlich bestellter Vermessungsingenieur  
 Morgenbergstraße 19, 08525 Plauen  
 Tel.: 03741/55 0 65 0  
 E-Mail: info@vbb-vermessung.de

## Tierbestandsmeldung 2023

### Bekanntmachung der Sächsischen Tierseuchenkasse - Anstalt des öffentlichen Rechts -

Sehr geehrte Tierhalter\*innen, bitte beachten Sie, dass Sie als Tierhalter\*in von Pferden, Rindern, Schweinen, Schafen, Ziegen, Geflügel, Fischen und Bienen zur Meldung und Beitragszahlung bei der Sächsischen Tierseuchenkasse gesetzlich verpflichtet sind.

Die fristgerechte Meldung und Beitragszahlung für Ihren Tierbestand ist Voraussetzung für:

- eine Entschädigungszahlung von der Sächsischen Tierseuchenkasse im Tierseuchenfall,
- die Beteiligung der Sächsischen Tierseuchenkasse an den Kosten für die Tierkörperbeseitigung,
- die Gewährung von Beihilfe und Leistungen durch die Sächsische Tierseuchenkasse.

Der Sächsischen Tierseuchenkasse bereits bekannte Tierhalter\*innen erhalten Ende Dezember 2022 einen Meldebogen per Post. Sollte dieser bis Mitte Januar 2023 nicht bei Ihnen eingegangen sein, melden Sie sich bitte bei der Sächsischen Tierseuchenkasse um Ihren Tierbestand anzugeben. Tierhalter\*innen, welche ihre E-Mail-Adresse bei der Sächsischen Tierseuchenkasse autorisiert haben, erhalten die Meldeaufforderung per E-Mail.

Auf dem Tierbestandsmeldebogen oder per Internet sind die am Stichtag 1. Januar 2023 vorhandenen Tiere zu melden. Sie erhalten daraufhin Ende Februar 2023 Ihren Beitragsbescheid.

**Ihre Pflicht zur Meldung begründet sich auf § 23 Abs. 5 des Sächsischen Ausführungsgesetzes zum Tiergesundheitsgesetz (SächsAGTierGesG) in Verbindung mit der Beitragsatzung der Sächsischen Tierseuchenkasse**, unabhängig davon, ob Sie Tiere im landwirtschaftlichen Bereich oder zu privaten Zwecken halten.

Darüber hinaus möchten wir Sie auf Ihre Meldepflicht bei dem für Sie zuständigen Veterinäramt hinweisen.

Bitte unbedingt beachten:

Auf unserer Internetseite erhalten Sie weitere Informationen zur Melde- und Beitragspflicht, zu Beihilfen der Sächsischen Tierseuchenkasse sowie über die Tiergesundheitsdienste. Zudem können Sie, als gemeldete\*r Tierhalter\*in u. a. Ihr Beitragskonto (gemeldeter Tierbestand der letzten 3 Jahre), erhaltene Beihilfen, Befunde sowie eine Übersicht über Ihre bei der Tierkörperbeseitigungsanstalt entsorgten Tiere einsehen.

Sächsische Tierseuchenkasse  
 Anstalt des öffentlichen Rechts  
 Löwenstr. 7a, 01099 Dresden  
 Tel: 0351 / 80608-30  
 E-Mail: beitrag@tsk-sachsen.de  
 Internet: www.tsk-sachsen.de



## Bekanntmachung der Genehmigung der 2. Änderung des gemeinsamen Flächennutzungsplanes des Mittelzentralen Städteverbundes „Göltzschtal“

Mit Bescheid vom 24.10.2022 Nr. 621.4200-231-2022/4 2. Änderg. FNP Göltzschtal hat das Landratsamt Vogtlandkreis als zuständige Genehmigungsbehörde die 2. Änderung des gemeinsamen Flächennutzungsplanes des Mittelzentralen Städteverbundes „Göltzschtal“ mit Begründung einschließlich Umweltbericht in der Fassung 03/2022 bestehend aus den Planblättern der Gemeinde Ellefeld, der Städte Auerbach/Vogtl., Rodewisch und der Verwaltungsgemeinschaft Falkenstein gemäß § 6 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) genehmigt.

Die Feststellungsbeschlüsse für die 2. Änderung des gemeinsamen Flächennutzungsplanes des Mittelzentralen Städteverbundes „Göltzschtal“ erfolgten jeweils in öffentlicher Sitzung:

- für das Planblatt der Stadt Auerbach/Vogtl. am 19.4.2022 durch den Stadtrat der Stadt Auerbach/Vogtl.,
- für das Planblatt der Gemeinde Ellefeld am 27.4.2022 durch den Gemeinderat der Gemeinde Ellefeld
- für das Planblatt der Stadt Rodewisch am 19.5.2022 durch den Stadtrat der Stadt Rodewisch,
- für das Planblatt der Verwaltungsgemeinschaft Falkenstein durch den Stadtrat der Stadt Falkenstein/Vogtl. am 12.4.2022 sowie durch den Gemeinschaftssauschuss der Verwaltungsgemeinschaft Falkenstein am 26.4.2022.

Die Erteilung der Genehmigung wird hiermit gemäß § 6 Abs. 5 BauGB ortsüblich bekannt gemacht. Mit der Bekanntmachung der Genehmigung in allen beteiligten Gemeinden wird die 2. Änderung des gemeinsamen Flächennutzungsplanes des Mittelzentralen Städteverbundes „Göltzschtal“ wirksam.

Jedermann kann die Flächennutzungsplanänderung für das Planblatt der Gemeinde Ellefeld einschließlich Begründung mit Umweltbericht und der zusammenfassenden Erklärung gemäß § 6a Abs. 1 BauGB in der Gemeindeverwaltung Ellefeld, Hauptstraße 21, 08236 Ellefeld, Erdgeschoss, Zimmer 3 während der gesamten Dienststunden einsehen und über ihren Inhalt Auskunft verlangen.

Die wirksam gewordene 2. Änderung des o. g. Flächennutzungsplanes einschließlich dieser Bekanntmachung sowie Erläuterungsbericht mit Umweltbericht und zusammenfassender Erklärung (Erklärung nach § 6a Abs. 1 BauGB) wird gemäß § 6a Abs. 2 BauGB ergänzend auf der Internetseite der Gemeinde Ellefeld unter [www.ellefeld.de](http://www.ellefeld.de) unter der Rubrik „Bürgerservice“, „Ausschreibungen, Konzepte & Bauleitplanung“ eingestellt und über das Zentrale Landesportal des Freistaates Sachsen unter <https://buergerbeteiligung.sachsen.de> zugänglich gemacht.

Eine Verletzung der in § 214 Abs. 1 Nr. 1 – 3 und Abs. 2 BauGB bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften sowie Mängel in der Abwägung nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB sind gemäß § 215 Abs. 1 Nr. 1 – 3 BauGB unbeachtlich, wenn sie nicht innerhalb von einem Jahr seit dieser Bekanntmachung schriftlich gegenüber der Gemeindeverwaltung Ellefeld, Hauptstraße 21, 08236 Ellefeld, Erdgeschoss Zimmer 3 geltend gemacht worden sind. Bei der Geltendmachung ist der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, darzulegen.

**Hinweis auf § 4 Abs. 4 und Abs. 5 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO)**  
 § 4 Abs. 4 SächsGemO

Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften zustande gekommen sind, gelten 1 Jahr nach ihrer Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen.

Dies gilt nicht, wenn

1. die Ausfertigung der Satzung nicht oder fehlerhaft erfolgt ist,
2. Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzungen, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind,
3. der Bürgermeister dem Beschluss nach § 52 Abs. 2 SächsGemO wegen Gesetzeswidrigkeit widersprochen hat,
4. vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist
  - a) die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet oder
  - b) die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschrift gegenüber der Gemeinde unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden ist.

Ist eine Verletzung nach Satz 2 Nr. 3 oder 4 geltend gemacht worden, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

#### § 4 Abs. 5 SächsGemO

Absatz 1 Satz 2, Absatz 3 Satz 1 und Absatz 4 gelten für anderes Ortsrecht und Flächennutzungspläne entsprechend.

Ellefeld, den 01.12.2022



  
**J. Kerber**  
 Bürgermeister

## BAUPROJEKT HAUPTSTRASSE 34

### 450.000 Euro Fördermittel für Bürgersaal

Die Gemeinde Ellefeld hat die nächste Fördermittelzusage für Ellefelds neue aktive Mitte erhalten.

Es liegt nun der Bescheid für den „multifunktionalen Bürgersaal H 34“ vor, der eine Förderung von 450.000 € beinhaltet. Die Förderung kommt vom Sächsischen Staatsministerium für Regionalentwicklung (in Zusammenarbeit mit dem Vogtlandkreis).

Der multifunktionale Bürgersaal soll, über die Ortsgrenzen hinaus, eine Bereicherung für das gesellschaftliche Leben werden. Mit dem Fördermittelbescheid ist ein weiterer wichtiger Baustein zur Entstehung des Saals gesetzt.



Im Bild Wahlkreisabgeordneter Sören Voigt (links i.B.) und Bürgermeister Jörg Kerber (rechts i.B.) auf dem Dach des entkernten Gebäudes an der Hauptstraße 34.  
Foto: Büro Voigt

Wahlkreisabgeordneter Sören Voigt, der das Projekt „Hauptstraße 34 – H 34“ von Beginn an begleitet und unterstützt, meint: „Es ist wunderbar zu sehen, wie das ambitionierte Bauprojekt in der Ortsmitte der Gemeinde Ellefeld immer konkretere Formen annimmt. Hier entsteht ein besonderes Zentrum für Bürger und Gäste und ich bin dankbar, dass der Freistaat dies sichtbar wertschätzt und fördert.“

Bürgermeister Jörg Kerber ergänzt: „Projekte dieser Art brauchen Zusammenarbeit und Interesse an der Entwicklung Ellefelds und des Vogtlandkreises. Die Fördermittelstelle im Landratsamt, unser Landtagsabgeordneter Sören Voigt, Fachleute für Beantragung, Planung und Ausführung begleiten uns dabei. Wir danken dem Netzwerk an Menschen – allen Mitdenkern und Mitmachern, die dieses Projekt mit uns voranbringen!“

### Abbrucharbeiten im November

Nachdem die Entkernungsarbeiten abgeschlossen waren, erfolgten die Vorbereitungen für die Abrissarbeiten. Dafür wurden im Hinterhof der Hauptstraße 34 in Ellefeld (kurz: H34) Matten ausgelegt. Eine solche Matte wiegt 500 kg. Darauf wurde dann noch Recyclingmaterial aufgetragen. All das waren Schutzmaßnahmen für die Abrissarbeiten.



18.11.2022 Der Bagger breitet Matten rund um das Gebäude aus.  
Foto: Gemeindeverwaltung

Am 22.11.2022 begann der Abriss am hinteren Teil des Gebäudes. Die Arbeiten wurden von der Firma DOTZAUER Lengenfelder Recycling und Abbruch GmbH durchgeführt.



Aufnahme vom 23.11.2022 Blick von oben  
Foto: David Röttschke



Aufnahme 04.12.2022 Abriss des Gebäudes H34  
Foto: Gemeindeverwaltung

Die Bauleistungen für den Rohbau sollen im Januar 2023 ausgeschrieben werden.

## ICH LEBE GERN IN ELLEFELD

### Einladung zum 4. Ellefelder Wipfelfeuer

Die Tradition des „Baumspitzen-Verbrennens“ wird fortgesetzt.

Nachdem im Jahr 2018 der Verein WIR FÜR ELLEFELD e.V. den Auftakt machte, hat im Jahr 2019 die Feuerwehr den „Staffelstab“ an den Fußballsportverein FSV Ellefeld weitergegeben. Nachdem jetzt zwei Jahre kein Wipfelfeuer stattfand, ist im Jahr 2023 der Reit- und Fahrverein Ellefeld der Ausrichter für das 4. Ellefelder Wipfelfeuer am 13. Januar 2023.

In der Zeit von 18.00 Uhr bis 21.00 Uhr werden am Oberen Schloss in Ellefeld wieder die Wipfel (Baumspitze bis zum ersten Astquirl) angenommen. Sie sollen in einer großen Feuerschale verbrannt werden. Heißgetränke und eine kulinarische Kleinigkeit laden zum Verweilen am offenen Feuer ein.

Und jeder, der seine Baumspitze mitbringt, bekommt einen Coupon, den er gegen einen kostenfreies Heißgetränk eintauschen kann.



## Alte Ellefelder Handwerker –

### Stellmacher Richard Hummel und Schmied Erich Meisel

Richard Hummel betrieb von 1921 bis 1964 an der Lindenstraße 33 eine Stellmacherei. Walter Luderer, den viele aus seiner Tätigkeit als Auerbacher Bürgerpolizist kennen, absolvierte von 1955 bis 1958 eine Lehre als Stellmacher bei Richard Hummel. Er kann noch Vieles über die Stellmacherei berichten. Den Hauptanteil der Kundschaft bildeten die Bauern.

Für sie wurden die Pferdewagen neu gebaut oder repariert. Zum Grundgestell wurden verschiedene Aufsätze hergestellt: einfache Bretter für den Ackerwagen, Leitern für den Leiterwagen und große Seitenteile und Schieber für den Transport von Kartoffeln, Rüben oder Kohlen. Für die Herstellung der Wagenräder wurden verschiedene Holzarten benötigt: Ulme für die Nabe, Buche für die Felge, Esche für die Speichen. Die Deichseln der Wagen wurden aus Birke produziert.



Räder

Foto: Heinrich Kerber

Da früher nur wenige Leute ein Auto besaßen, waren die vom Stellmacher Hummel hergestellten Handwagen sehr begehrt. Diese gab es als Leiter-, Kasten- oder Tafelwagen. Die Tafelwagen kamen hauptsächlich bei den Markthelfern und der Boten-Else zum Einsatz, um die Waren von den Betrieben zum Bahnhof zu transportieren.



Erich Meisel mit selbstgebautem Pferdewagen  
Foto: Archiv Heimatfreunde

Die Handwagen waren universell einsetzbar, z.B. für den Transport von Stockholz und Reisig aus dem Wald, für die Fahrt mit dem Wäschekorb zur Mangel, für größere Einkäufe oder für Altstoffsammlungen. Handwerker, wie Maler und Klempner, hatten Handwagen als Dienstfahr-



zeug. Wenn die Kohlen alle waren, fuhr man mit dem Handwagen zum Kohlehändler und holte sich ein paar Brikett. Eine beliebte Freizeitbeschäftigung der Kinder war, sich in den Handwagen zu setzen, den Berg hinunter zu fahren und mit den Füßen zu lenken und zu bremsen.

Auf unserem Bauernhof hatten wir zwei hölzerne Schubkarren im Einsatz, die von Richard Hummel hergestellt waren. Mit der Karre ohne Aufsatz wurde Mist vom Stall zum Misthaufen gefahren und die andere mit Kastenaufsatz eignete sich für den Transport von Schüttgütern oder Geräten.



Schubkarre

Foto: Heinrich Kerber



Walter Luderer mit selbstgebaudem Schlitten Foto: Archiv Heimatfreunde

In Hummels Stellmacherei wurden auch Schlitten produziert in Form von Rodelschlitten, Transportschlitten oder großen Pferdeschlitten.

Zum Weihnachtsfest freuten sich die Kinder, wenn ein Paar Schneeschuhe unter dem Tannenbaum standen, die in Hummels Werkstatt gebaut waren. Die Bretter aus Eschenholz wurden zum Günters Bäcker geschafft, auf dem Backofen in mit heißem Wasser gefüllten Gefäßen eingeweicht und mit Schraubzwingen auf gerundete Eisen gespannt. Die Zwingen wurden innerhalb von 3 bis 4 Tagen langsam angezogen und damit die Spitzen der Schneeschuhe gebogen. War beim Skifahren ein Malheur passiert, da man gegen einen Baum fuhr und die Spitzen der Skier abbrechen, konnte der Stellmacher helfen. Die Spitzen wurden wieder angeleimt und mit einem Blech befestigt. Viele Leute waren nicht so reich, dass sie neue Schneeschuhe kaufen konnten.

Waschmaschinen oder Wäschewannen hatten früher Bottiche aus Holz. Wenn Dauben verschlissen waren, wurden diese vom Stellmacher ersetzt.

Da die alten Pkw, Lkw oder Busse Karosserieteile aus Holz hatten, wurden defekte Teile in der Stellmacherei neu angefertigt oder repariert. Nach der Fertigstellung wurden diese Teile vom Karosseriebauer mit Karosserieblech überzogen oder vom Sattler mit Kunstleder verkleidet. Hölzerne Karosserieteile von Pkw der Marke DKW, wie F7 oder F8, waren außen mit Kunstleder überzogen.

Die Schmiede an der Lindenstraße 22 wurde von 1935 bis 1984 vom Schmied Erich Meisel betrieben. Im Schmiedefeuer wurde das Metall erhitzt. Damit die notwendige Hitze entstand, wurde das Feuer mit dem großen Blasebalg angefacht. Das glühende Eisen fasste der Schmied mit der Zange an, legte es auf den Amboss und schlug es mit kräftigen Hammerschlägen in Form. Er produzierte Gegenstände, wie Hufeisen, Nägel, Ketten, Werkzeuge, landwirtschaftliche Geräte, Eisenzäune und Gitter aller Art.



Schmiede

Foto: Archiv Heimatfreunde



Dengelbock

Foto: Heinrich Kerber

Für die vom Stellmacher hergestellten Handwagen, Pferdewagen, Schlitten usw. fertigte der Schmied die Wagenachsen, Beschläge für die Bereifung, Schlittenkufen usw. an. Erich Meisel stellte auch Pferdewagen aus Metall mit Gummi-Bereifung her. Der auf dem Foto abgebildete Wagen war sein Meisterstück. Im Auftrag der Autowerkstatt Lindner & Stöhr wurden in der Schmiede Autofedern produziert. Man sah Erich meistens mit einer Zigarre im Mund. Wenn die Zigarre aufgeraucht war, steckte immer noch der kalte Zigarrenstummel im Mundwinkel.

Einen großen Anteil seiner Arbeitszeit nahm die Tätigkeit als Hufschmied ein. Die Bauern brachten ihre Pferde in den Hof der Schmiede. Dort beschlug Erich Meisel die Hufe der Tiere mit Sommer- oder Winterhufeisen. An den Winterhufeisen waren Stollen befestigt, um das Ausrutschen der Tiere bei Glätte zu vermeiden.



Erich Meisel mit Pferd

Foto: Archiv Heimatfreunde

Da die Leute damals wenig Geld hatten und infolge der DDR-Mangelwirtschaft man in den Läden nicht alles kaufen konnte, wenn etwas kaputt ging, mussten Stellmacher und Schmied helfen. Die gebrochene Deichsel oder das kaputte Rad des Handwagens wurden vom Stellmacher erneuert und das Rad vom Schmied neu bereift. Wenn vom Fahrrad oder Kinderroller etwas abgebrochen war, schweißte es der Schmied wieder an.

Brigitte Thoß



## Ellefelder Tauschbank



## Grundschule "Otto Schüler"

Vorleseitag an der Grundschule – die Großen lesen für die Kleinen

Am 18.11.2022 gab es an der „Otto Schüler“ Grundschule in Ellefeld eine Vorleseaktion. Vor ein paar Jahren saßen die Vorleser, die Schüler der 10. Klasse der Trützschler Oberschule Falkenstein sind, noch selbst auf der Schulbank einer Grundschule. Jetzt hatten sie die Möglichkeit, den Grundschulern aus Ellefeld etwas vorlesen. Die Kinder der 1 und 3 Klasse durften ganz gespannt den Geschichten von Leon, Richard, Finn und Joey lauschen. An diesem Vorlesevormittag hörten die kleinen den großen Schülern ganz gespannt zu, wie diese aus dem Buch „Paddington“ Geschichten vorlasen. Die Kinder waren begeistert und verfolgten aufmerksam die Erlebnisse von „Paddington“ dem Bären. Vielen Dank an die Vorleser.



Foto: Grundschule

## Spannende Angebote im Schuljahr 2022/23

Die Schüler und Schülerinnen der Grundschule in Ellefeld dürfen in diesem Schuljahr über ein abwechslungsreiches Ganztagsangebot freuen. Von Erste Hilfe, über Chor, Gitarre, Tanzen, Kinderyoga, kreatives Gestalten, Brickfilm und Kleine Techniker ist alles dabei. Von den Kindern werden die einzelnen Angebote zahlreich genutzt. Zusätzlich zum Ganztagsangebot wird die Schule vom SALTO Vital-Zentrum aus Falkenstein unterstützt. Im Rahmen des Förderangebotes an der Schule bieten Mitarbeiter von Salto in den Bereichen Physiotherapie, Logopädie und Ergotherapie Übungen an, bei denen Schüler und Schülerinnen speziell gefördert werden. Vielen Dank an alle Kursleiter, Saltomitarbeiter und alle, die unsere GTA-Angebote unterstützen.

Grundschule

## ELLEFELDER WOHNBAU GMBH

### Geplante Baumaßnahme im Göltzschtalblick 16



Göltzschtalblick 16

Foto: Ellefelder Wohnbau GmbH

Ein Weihnachtsgeschenk für die Ellefelder Wohnbau GmbH gab es dieses Jahr von der SAB (Sächsische Aufbaubank). Nach einem langen Antragsverfahren, kam Anfang Dezember die Bewilligung, den Göltzschtalblick 16 zu großen Teilen zu sanieren.

Ab Sommer 2023 soll der Umbau eines größeren Teils der vorhandenen 1-Raum-Wohnungen zu 16 Zwei- bzw. Dreiraumwohnungen beginnen. Diese sollen eine moderne und funktionale Ausstattung erhalten mit bodengleichen Duschen, teilweise Tageslichtbäder, praktischen Grundrissen und modernen Fußböden. Außerdem kann endlich die Sanierung des Daches realisiert werden. Auch energetische Maßnahmen können in dieser Baumaßnahme umgesetzt werden. Am Gebäude Göltzschtalblick 16 sollen die Giebelseiten und die obere Geschosdecke gedämmt sowie moderne Lüftungsanlagen eingebaut werden.

Finanziert wird der Umbau von der SAB über die Richtlinie „Preiswerter Mietwohnraum“ in Kombination mit einer Förderung von der BAFA (Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle) über die „Richtlinie für die Bundesförderung für effiziente Gebäude- Einzelmaßnahmen“ sowie Eigenmitteln der Ellefelder Wohnbau GmbH.

Wir freuen uns, dass es nun möglich ist, bald zeitgemäße und bedarfsgerechte Wohnungen anbieten zu können. Für Rückfragen steht Ihnen Frau Nadine Geipel (Tel.: 03745 / 73912) jederzeit gern zur Verfügung.

## AUS DEM VEREINSLEBEN



### WIR FÜR ELLEFELD e.V. Weihnachtsgruß

Anlässlich des bevorstehenden Weihnachtsfestes wünschen wir allen Ellefeldern und den Lesern des Ellefelder Botens frohe, angenehme und gesundheitlich bewahrte Feiertage, sowie ein gutes, erfolgreiches und gesegnetes Jahr 2023. Auch möchten wir allen Mitgliedern und Freunden unseres Vereines hiermit herzlich „Danke“ sagen, für ihre Ideen, ihr Engagement und ihre Unterstützung bei den Aktivitäten des Vereines.

Vorstand WIR FÜR ELLEFELD e.V.

### Einladung zum Kartenspiel

Neben unserem Angebot „Ellefelder besuchen Ellefelder“ nehmen sich unsere beiden Mitglieder Sylke Bauer und Bärbel Schädlich sehr gerne Zeit und laden zum Romménachmittag ein.

Der nächste Nachmittag finden wie folgt statt:  
am 11.01.2023 sowie am 08.02.2023,  
um 15.00 Uhr im Vereinszimmer der Turnhalle statt.

Sollten Sie das Kartenspiel nicht beherrschen, aber dennoch an einen gemeinsamen Nachmittag interessiert sein - kein Problem - bei uns sind alle willkommen.

... außer Beschiss, machen wir alles mit. Wer Karten oder ein Rummikub mitbringen kann, sehr gerne! Bei Bedarf ist auch ein Hol- und Bringediens möglich.

Eine Anmeldung ist erwünscht bei Sylke Bauer (Telefon 71045) oder Bärbel Schädlich (Telefon: 73958)

### Der Verein WIR FÜR ELLEFELD e.V. verschenkt Zeit ...



## Unsere „Ellefeld-Liebliche“ für euch



Tassen 9,00 €  
Kalender 9,00 €

Beutel 3,00 €  
Schlüsselanhänger 7,50 €

Verkauf der Kalender in der Drogerie März und in der Löwen-Apotheke Ellefeld. Verkauf von Tassen, Beutel und Schlüsselanhänger im Rathaus Ellefeld.

## JUBILARE



**Die Gemeindeverwaltung gratuliert den Jubilaren recht herzlich zum Geburtstag**  
und wünscht für das neue Lebensjahr alle Gute und viel Gesundheit.

80. Jubiläum	Uhlig, Monika	*06.01.1943
90. Jubiläum	Wappler, Gerda	*07.01.1933
70. Jubiläum	Müller, Bärbel	*07.01.1953
70. Jubiläum	Schneider, Gerold	*09.01.1953
80. Jubiläum	Löffler, Rainer	*15.01.1943
75. Jubiläum	Trommer, Gabriele	*18.01.1948
70. Jubiläum	Hernes, Josef	*25.01.1953
75. Jubiläum	Herzschuh, Walter	*29.01.1948
90. Jubiläum	Näther, Elfriede	*31.01.1933

## Rufbereitschaft - Allgemeinmedizin

Tel.-Nr. 116117, 03741/457222

Montag, Dienstag, Donnerstag: 19.00 - 07.00 Uhr

Mittwoch, Freitag: 14.00 - 07.00 Uhr

Samstag 07.00 Uhr bis Montag 07.00 Uhr:

für Rodewisch, Auerbach, Ellefeld, Falkenstein, Treuen

## KIRCHLICHE NACHRICHTEN

### Gedanken zum Monatsspruch Dezember

*Der Wolf findet Schutz beim Lamm, der Panther liegt beim Böcklein. Kalb und Löwe weiden zusammen, ein kleiner Junge leitet sie. Jesaja 11,6*

Woher kommt und was sagt dieser Spruch bezogen auf das Weihnachtsfest? In einer grandiosen Zukunftsschau offenbart Gott dem Propheten Jesaja etwa 700 Jahre v. Chr. die Geburt des Messias. Gott kommt in seinem Sohn als Mensch auf diese Welt. Damit beginnt ein neuer Bund zwischen Gott und Mensch. Im Unterschied zum ersten Bund mit dem Volk Israel gilt der neue Bund nun allen Menschen dieser Welt. Das ist die eigentliche und frohe Botschaft an Weihnachten. Allen, die an den Sohn Gottes glauben, wird eine ewige Herrlichkeit am Ende dieser Zeit und Welt verheißen.

Jesaja vergleicht dieses verheißene Ziel mit dem ehemaligen Zustand im Garten Eden, den Gott für die ersten Menschen angelegt hatte. Im 2. Buch Mose 8 ff. wird dieser Garten als ein wunderbarer Lebensraum beschrieben, in dem Mensch und Tier friedlich zusammen lebten. Niemand wurde bedroht oder benachteiligt. Das derbe Wort vom Fressen oder Gefressen werden war völlig unbekannt.

Leider haben Adam und Eva das Gebot Gottes, nicht von einer bestimmten Frucht zu essen, missachtet. Deshalb mussten sie diesen Garten Eden verlassen. Sie haben sich selbst und den nachfolgenden Generationen dieses Paradies verschert. Wohin hat das geführt? Aktuell sind die Menschen von einem friedlichen Zusammenleben auf unserer Welt weit entfernt. Die Nachrichten über Werteverfall, Preisexplosion, Energiemangel und Inflation überschlagen sich. Welch ein Kontrast zwischen dem Garten Eden und der Aktualität heute. Aber noch vollkommener und herrlicher wie im Garten Eden wird es einmal in der Ewigkeit wieder sein. Bei Jesaja 65,17 ff. heißt es: *Wenn der HERR seine Herrschaft aufrichtet, wird er eine neue Erde und einen neuen Himmel schaffen. Dann sehnt sich keiner mehr zurück nach dem, was früher war. Freut euch und jubelt ohne Ende.* Seit dem sind 2000 Jahre vergangen. Wir leben noch nicht in diesem paradiesischen Zustand. Die Geburt Jesu hat zwar das Verhältnis zwischen Gott und Mensch verändert, aber nicht die weltliche Situation.

Bezüglich der Prophezeiung gilt es zu bedenken, dass es sich um eine „schrittweise Erfüllung“ handelt. Jesu, der Retter, wurde geboren. Er hat in seinem Leben und Wirken häufig ganz anders gehandelt, als von den Menschen erwartet. Die endgültige Erfüllung dieser Prophezeiung steht noch aus. Aber sie wird kommen. Gott wird urteilen über diejenigen, die ihn verachten und Böses tun. Wer aber an ihn glaubt, wird einen Platz in seinem ewigen Reich vorfinden. Das gilt nun den Menschen aller Zeiten und Nationen. Am Ende wird es sein, wie es am Anfang war. Gott und die Menschen leben in paradiesischer Atmosphäre beieinander. Die Hoffnung auf eine neue Erde ist wahr, aber noch fern. Wer bereits heute Jesus nachfolgt, kann schon jetzt in seinem Frieden leben. Davon haben die Engel bei der Geburt Jesu gesungen:

„Ehre und Herrlichkeit Gott in der Höhe und Frieden den Menschen im Land, auf denen sein Gefallen ruht.“

Besinnliche Tage im Advent und ein gesegnetes Christfest wünscht allen Leserinnen und Lesern

**Ihr Rüdiger Hüttner**

Evangelische Allianz  
Deutschland

8. - 15. Januar

## Allianzgebetswoche 2023

Joy

damit meine Freude  
sie ganz erfüllt

**Sonntag, 8.1.**  
10:00 Uhr Allianzgottesdienst in der LKG, mit Kindergottesdienst  
Thema: Freude an der Schöpfung

**Montag, 9.1.**  
19:30 Uhr, ev.-luth. Pfarrhaus  
Leitung: Pastor Neels,  
Thema: Freude an Jesus Christus

**Dienstag, 10.1.**  
15:00 Uhr Seniorennachmittag in der LKG  
19:30 Uhr ev.-luth. Pfarrhaus  
Leitung: Gemeinschaftspastor Christfried Huhn  
Thema: Freude als Frucht des Heiligen Geistes

**Mittwoch, 11.1.**  
19:30 Uhr, ev.-meth. Kirche  
Leitung: Pfr. Graubner  
Thema: Zur Freude geschaffen

**Donnerstag, 12.1.**  
19:30 Uhr, ev.-meth. Kirche  
Leitung: D. Mädler  
Thema: Freude im Miteinander

### EVANGELISCH-METHODISTISCHE AUFERSTEHUNGSKIRCHE ELLEFELD

Bahnhofstraße 9 in 08236 Ellefeld  
Tel.: 03745/6088 [www.emk-ellefeld.de](http://www.emk-ellefeld.de)

Bitte veränderte und außerordentliche Gottesdienstzeiten beachten!

Gottesdienste feiern wir in der Winterkirche / im unteren Kirchsaal der Auferstehungskirche.

<p><b>Sonntag, 01.01.</b> 10.00 Uhr</p> <p><b>Sonntag, 08.01.</b> 10.00 Uhr</p> <p><b>Montag, 09.01.</b> 19.30 Uhr</p> <p><b>Dienstag, 10.01.</b> 19.30 Uhr</p> <p><b>Mittwoch, 11.01.</b> 19.30 Uhr</p> <p><b>Donnerstag, 12.01.</b> 19.30 Uhr</p> <p><b>Samstag, 14.01.</b> 19.00 Uhr</p> <p><b>Sonntag, 15.01.</b> 10.30 Uhr</p> <p><b>Sonntag, 22.01.</b> 10.30 Uhr</p> <p><b>Sonntag, 29.01.</b> 10.30 Uhr</p>	<p>gemeinsamer Gottesdienst zum Jahresbeginn in der ev.-meth. Christuskapelle Werda</p> <p>Allianzgottesdienst in der LKG</p> <p>Allianzgebetsabend im Pfarramt</p> <p>Allianzgebetsabend im Pfarramt</p> <p>Allianzgebetsabend in der Auferstehungskirche</p> <p>Allianzgebetsabend in der Auferstehungskirche</p> <p>Allianzjugendabend in der LKG Falkenstein</p> <p>Gottesdienst &amp; Kindergottesdienst</p> <p>Gottesdienst &amp; Kindergottesdienst</p> <p>Gottesdienst &amp; Kindergottesdienst</p>
---	---

<p><b>Jugendkreis:</b></p> <p>Bläserchor</p> <p>Bibelgespräch in Falkenstein</p> <p>Friedensgebet</p> <p>Chorübung Singkreis</p> <p>Regenbogenkids</p> <p>1.-5. Klasse</p> <p>Kirchlicher Unterricht</p> <p>6.-8. Klasse</p>	<p>freitags, 19 Uhr im Jugendkeller</p> <p>donnerstags, 19.00 Uhr</p> <p>Pause</p> <p>jeden Montag, in der Lutherkirche, 18.30 Uhr</p> <p>dienstags, 19.00 Uhr</p> <p>Mittwoch, 18.01. um 16.00 Uhr</p> <p>im Gemeinderaum Falkenstein</p> <p>in Auerbach, Rathenaustraße 5</p> <p>Mittwoch, 11. und 25.01. um 16.30 Uhr</p>
--	--

### LUTHER-KIRCHGEMEINDE ELLEFELD

Pfarramt: R.-Schumann-Straße 22 in 08236 Ellefeld  
Tel.: 03745/5261 [www.lutherkirche-ellefeld.de](http://www.lutherkirche-ellefeld.de)

<p><b>Sonntag, 01.01.</b> 14.30 Uhr</p> <p><b>Montag, 02.01.</b> 18.30 Uhr</p> <p><b>Mittwoch, 04.01.</b> 19.00 Uhr</p> <p><b>Samstag, 07.01.</b> 15.00 Uhr</p> <p><b>Sonntag, 08.01.</b> 10.00 Uhr</p> <p><b>Montag, 09.01.</b> 19.30 Uhr</p> <p><b>Montag, 09.01.</b> 18.30 Uhr</p> <p><b>Dienstag, 10.01.</b> 19.30 Uhr</p> <p><b>Mittwoch, 11.01.</b> 19.30 Uhr</p> <p><b>Donnerstag, 12.01.</b> 19.30 Uhr</p> <p><b>Samstag, 14.01.</b> 19.00 Uhr</p> <p><b>Sonntag, 15.01.</b> 10.00 Uhr</p> <p><b>Montag, 16.01.</b> 18.30 Uhr</p> <p><b>Donnerstag, 19.01.</b> 14.00 Uhr</p> <p><b>Sonntag, 22.01.</b> 10.00 Uhr</p> <p><b>Montag, 23.01.</b> 18.30 Uhr</p> <p><b>Sonntag, 29.01.</b> 17.00 Uhr</p> <p><b>Montag, 30.01.</b> 18.30 Uhr</p>	<p>Gemeinsamer Gottesdienst zu Neujahr in der LKG</p> <p>Friedensgebet</p> <p>Bastelkreis</p> <p>Gemeindeweihnachtsfeier</p> <p>Allianzgottesdienst in der LKG</p> <p>Allianzgebetsabend im Pfarramt</p> <p>Friedensgebet</p> <p>Allianzgebetsabend im Pfarramt</p> <p>Allianzgebetsabend in der Auferstehungskirche</p> <p>Allianzgebetsabend in der Auferstehungskirche</p> <p>Allianzjugendabend in der LKG Falkenstein</p> <p>Gottesdienst im Gemeindehaus</p> <p>Friedensgebet</p> <p>Seniorenkreis im Gemeindehaus</p> <p>Gottesdienst im Gemeindehaus mit Taufgedächtnis der Monate Januar und Februar</p> <p>Friedensgebet</p> <p>Abendgottesdienst Ankerplatz im Gemeindehaus</p> <p>Friedensgebet</p>
--	---

<p><b>Zwergenkirche</b></p> <p><b>Christenlehre</b></p> <p><b>Posaunenchor</b></p> <p><b>Kükenkreis</b></p> <p><b>Junge Gemeinde</b></p> <p><b>Mädchentreff</b></p>	<p>montags, 8.00 Uhr große Gruppe</p> <p>dienstags, 8.15 Uhr kleine Gruppe in der Kinderwelt Ellefeld (außer in den Ferien)</p> <p>mittwochs, 14.00 Uhr (außer in den Ferien) im Pfarramt</p> <p>mittwochs, 18.30 Uhr im Pfarramt</p> <p>04. und 18.01. um 15.45 Uhr im Pfarrhaus</p> <p>03., 17. und 31.01. um 18.00 Uhr</p> <p>Montag, 09.01. um 16.00 Uhr</p>
---	--

**Abendgottesdienst anlässlich des Holocaustgedenktages mit Dr. Timotheus Arndt**

Timotheus Arndt ist Leiter der jüdisch-christlichen Arbeitsgemeinschaft in der Sächsischen Landeskirche. Die jüdisch-christliche Arbeitsgemeinschaft setzt sich für eine Verständigung zwischen den Juden, die unter uns leben und der nichtjüdischen Bevölkerung ein und informiert über Themen des jüdischen Lebens bei uns. Dr. Timotheus Arndt wird am 29. Januar anlässlich des Holocaustgedenktag den Abendgottesdienst „Ankerplatz“ in der Lutherkirche halten.

**NEU: offene Teestube für alle Ellefelder**

Die kalte Jahreszeit beginnt und damit auch wieder die Zeit für gemütliches Beisammensein. In den letzten Jahren ist gerade dieses in unserer Gemeindefarbeit besonders kurz gekommen. Wir haben uns daher überlegt, einen Treffpunkt zu schaffen: Immer donnerstags zwischen 16:00 Uhr und 18:00 Uhr sind unsere Gemeinderäume geöffnet. Tee und Kekse stehen bereit. Jetzt fehlen nur noch diejenigen, die unsere Gemeinderäume beleben: Sie! Setzen Sie sich zusammen, reden Sie miteinander, lesen Sie sich Geschichten vor, bringen Sie Ihre Handarbeiten mit... Der Fantasie sind keine Grenzen gesetzt. Heidi Klinger wird in dieser Zeit als Ansprechpartnerin im Pfarramt sein, ab 17:00 Uhr hat auch Pfarrer Graubner ein offenes Ohr für Sie.



Südstraße 15 in 08236 Ellefeld  
Tel.: 0173/1844483 www.lkg-ellefeld.de

Sonntag, 01.01.	14.30 Uhr	Neujahrgottesdienst
Dienstag, 03.01.	19.30 Uhr	Bibelgespräch
Sonntag, 08.01.	10.00 Uhr	Allianzgottesdienst in der LKG
Montag, 09.01.	19.30 Uhr	Allianzgebetsabend im Pfarramt
Dienstag, 10.01.	19.30 Uhr	Allianzgebetsabend im Pfarramt
Mittwoch, 11.01.	19.30 Uhr	Allianzgebetsabend in der Auferstehungskirche
Donnerstag, 12.01.	19.30 Uhr	Allianzgebetsabend in der Auferstehungskirche
Samstag, 14.01.	19.00 Uhr	Allianzjugendabend in der LKG Falkenstein
Sonntag, 15.01.	14.30 Uhr	Gottesdienst
Dienstag, 17.01.	19.30 Uhr	Bibelgespräch
Sonntag, 22.01.	14.30 Uhr	Gottesdienst
Dienstag, 24.01.	19.30 Uhr	Bibelgespräch
Samstag, 28.01.	19.30 Uhr	Gesprächskreis MG+
Sonntag, 29.01.	14.30 Uhr	Gottesdienst mit OpenDoors Deutschland e.V.
Dienstag, 31.01.	19.30 Uhr	Bibelgespräch

Friedensgebet in der  
Lutherkirche montags, 18.30 Uhr  
Jugendstunde samstags, 19.00 Uhr



Pfarramt: Am Lohberg 2 in 08223 Falkenstein  
Tel.: 03745/6721 www.heiligefamilie-falkenstein.de

Sonntag, 01.01.	16.00 Uhr	Heilige Messe
Freitag, 06.01.	17.00 Uhr	Heilige Messe
Sonntag, 08.01.	10.30 Uhr	Heilige Messe
Donnerstag, 12.01.	09.00 Uhr	Heilige Messe mit Seniorenvormittag
Samstag, 14.01.	18.30 Uhr	Heilige Messe
Sonntag, 22.01.	09.00 Uhr	Heilige Messe
Sonntag, 29.01.	10.30 Uhr	Heilige Messe

**Werktagsgottesdienste**

Donnerstag	09.00 Uhr	Heilige Messe, vorher 8.30 Uhr Rosenkranz-Gebet
Freitag	08.30 Uhr	Heilige Messe

**Glaubenstreff per Zoom**

Donnerstag, 05.01. 19:30 Uhr Zugangslink auf der Homepage

Bitte informieren Sie sich über Änderungen sowie alle weiteren Gottesdienstzeiten und Veranstaltungen der Pfarrei St. Christopherus an den Aushängen und auf der Internetseite.

**WAS SONST NOCH INTERESSIERT**

**Naturschutzberatung für Landnutzer auch in der neuen Förderperiode ab 2023**

Der Landschaftspflegeverband „Zschopau-/Flöhatal“ e.V. bietet interessierten Landnutzern im Vogtlandkreis auch weiterhin eine Naturschutzberatung an.

Vor dem Hintergrund des veränderten Förderverfahrens in der neuen Förderperiode ab 2023 ist es für die Landwirte wichtig, sich mit den neuen Agrarumweltmaßnahmen (AUK) und Ökoregelungen (ÖR) zu beschäftigen. Erstmals muss ein Teilnahmeantrag bereits bis zum 15.12.2022 für die AUK-Maßnahmen sowie für die Teilnahme am Programm „Ökologischer/Biologischer Landbau“ (ÖBL) gestellt werden. Die neuen Öko-Regelungen (ÖR-Maßnahmen, bisher Greening-Verpflichtungen) werden dagegen erst mit dem Auszahlungsantrag zum 15.05.2023 beantragt.

Im Rahmen der Naturschutzberatung informieren wir zu folgenden Schwerpunkten:

- Information über Schutzziele und Anforderungen des Naturschutzes im Betrieb sowie der Fördermöglichkeiten
- schlagbezogene Information und Beratung sowie Abstimmung geeigneter Bewirtschaftungs- oder Pflegemaßnahmen
- detaillierte fachliche Einschätzung von Flächen für Naturschutzmaßnahmen, speziell Maßnahmen zur Honorierung des artenreichen Grünlandes (EOH) - Maßnahmen ÖR5 bzw. GL1a und GL1b
- Beratung zur neuen Förderperiode 2023 - 2027, speziell zur Änderung im Antragsverfahren der RL AUK und ÖBL

Die Beratung ist kostenlos.

Für weiterführende Informationen kontaktieren Sie uns per Mail info@lvp-poberschau.de oder unter der Rufnummer 03735 7696337.

Landschaftspflegeverband „Zschopau-/Flöhatal“ e.V.  
Amtsseite Hinterer Grund 4a, 09496 Marienberg

Die Naturschutzqualifizierung wird im Rahmen der Richtlinie „Natürliches Erbe (RL NE/2014)“ aus Mitteln der Europäischen Union (Europäischer Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raumes-ELER) und des Freistaates Sachsen gefördert. www.eler.sachsen.de



## Mobile Sparkasse

Standort:  
jeden Dienstag 09.30 – 11.30 Uhr  
vor dem Architekturbüro Radüchel Hauptstraße 19 in Ellefeld

## An die Familien in Deutschland



Liebe Familien,

alle fünf Jahre fragt das Statistische Bundesamt ausgewählte Haushalte, wofür sie ihr Geld ausgeben. Von diesen Daten hängen wichtige Leistungen für Familien und Kinder ab. Sie beeinflussen, wie hoch die Unterstützung für Kinder im neuen Bürgergeld und wie hoch der Kinderzuschlag ausfällt. Auch das Kindergeld und der steuerliche Kinderfreibetrag sowie der Mindestunterhalt und der Unterhaltsvorschuss hängen von diesen Daten ab.

Deshalb möchte ich Sie um Ihre Teilnahme an der Einkommens- und Verbrauchsstichprobe bitten. Ich weiß, dass es gerade Familien schwerfällt, solche Befragungen in ihren Alltag einzubauen. Deshalb erhalten Familien eine höhere Aufwandsentschädigung, insgesamt 150 Euro pro Familie mit mindestens einem minderjährigen Kind als Anerkennung für den damit verbundenen Aufwand und als Dank für die Unterstützung.

Sie können sich unter folgendem Link für eine Teilnahme melden: [www.evs2023.de/teilnahme](http://www.evs2023.de/teilnahme).

Für Ihre Unterstützung möchte ich mich bereits im Vorfeld herzlich bedanken. Sie leisten damit einen wichtigen Beitrag für alle Familien in Deutschland.

Lisa Paus  
Bundesministerin  
Mitglied des Deutschen Bundestages



## Wohin mit dem alten Handy ? Amt für Abfallwirtschaft ruft zur ersten Handy-Sammelaktion auf

das Thema Abfallvermeidung rückt in unserer Gesellschaft immer mehr in den Fokus, wenn es um Nachhaltigkeit geht. Deshalb ist es wichtig, dass wir abfallvermeidend handeln und bewusst mit den Ressourcen umgehen.

Ausgediente Handys schlummern oft in den heimischen Schubladen und bieten ein großes Sammelpotential für die Vermeidung von Abfällen und die Schonung von Ressourcen. Laut „Bitkom“, dem größten Digitalverband, horten die Deutschen zu Hause über 200 Millionen Alt-Handys.

Wenn man bedenkt, dass die Geräte wertvolle Rohstoffe, wie Gold, Silber, Palladium und die weltweit immer knapper werdenden Metalle wie Kobalt, Gallium, Indium, Niob und Wolfram enthalten, ist es unabdingbar diese Rohstoffe zu recyceln.



Foto: Landratsamt

Sicher liegen auch viele alte oder defekte Geräte in den vogtländischen Haushalten und warten auf ein fachgerechtes Recycling. Deshalb ruft das Amt für Abfallwirtschaft zu dieser Handy-Sammelaktion auf.

Mit dieser Aktion unterstützt der Vogtlandkreis die seit 2006 bestehende Handy-Sammelaktion des Naturschutzbundes (NABU) "Handys für Hummel, Biene und Co." Wiederaufbereitete Handys aus dieser Aktion werden verkauft und die Gelder fließen in den NABU Insektenschutzfond - nicht funktionsfähige Handys gelangen ins Recycling.

**Damit die Sammlung gelingt und viele Unterstützer findet, steht in der Gemeindeverwaltung Ellefeld zu den regulären Öffnungszeiten eine Handy-Sammelbox bereit. In diese Box dürfen ausgediente Handys, Ladekabel, Netzteile und Tablets in entsprechender Größe eingeworfen werden.**

Die Aktion beginnt im Dezember 22 und endet voraussichtlich Ende Februar 23. Es ist zu erwarten, dass viele Handys zu Weihnachten verschenkt werden. Bevor die alten ausrangierten Handys wieder in den Schubladen landen, wäre die Sammelbox die bessere Alternative.

Ansprechpartner der Sammelaktion:  
Landratsamt Vogtlandkreis  
Amt für Abfallwirtschaft  
Telefon: 03741300- 2303 oder -2292

## Der nächste Ellefelder Bote erscheint am 17.01.2023

**Annahmeschluss für  
redaktionelle Beiträge  
ist der 04.01.2023**



Wenn Sie den Ellefelder Bote gern als Mail erhalten möchten, dann schicken Sie uns eine Nachricht an: [gemeinde@ellefeld.de](mailto:gemeinde@ellefeld.de)

RECHTSANWALTS- UND STEUERKANZLEI  
**ALBERTER & KOLLEGEN**

---

Plauener Straße 8 · 95028 Hof · Tel. 0 92 81 - 72 40-0  
 email: info@alberter.de · www.alberter.de · www.blitzerrecht.de

**FROHE WEIHNACHTEN**  
 wünschen wir all unseren Mandanten,  
 Geschäftspartnern und  
 Freunden unserer Kanzlei.

**HERZLICHEN DANK**  
 für das Vertrauen, das Sie uns im vergangenen  
 Jahr entgegengebracht haben.

*Ihr Team der Rechtsanwalts- und Steuerkanzlei  
 Alberter & Kollegen*

AUTOHAUS  
**SCHÜLER**  
 wünscht ...

... gute Fahrt im neuen Jahr!

*Wir danken für das uns  
 entgegenbrachte Vertrauen  
 und wünschen allen gesegnete Weihnachten  
 und ein gesundes, friedliches neues Jahr.*

**SP: Schultheiß**

**TV, Video, HiFi, SAT,  
 Telekommunikation, Multimedia**  
 Fachhandel, Reparaturservice, Meisterbetrieb ... persönlich

08236 Ellefeld, Hauptstraße 35  
 Tel.: 03745 5983, www.radio-tv-schultheiss.de

*Kurz nur ist die Weihnachtszeit,  
 der Jahreswechsel nicht mehr weit.  
 Das neue Jahr soll gut gelingen,  
 Gesundheit, Glück und  
 Freude bringen.*

**Frohe Weihnachten**  
*wünscht Ihnen*

Ihre Anzeigengestalterin  
**Doreen Karl**

*Vielen Dank für die  
 angenehme Zusammenarbeit.*

PCC GmbH | Dorfstr. 6 | 08539 Rosenbach/V. OT Fasendorf  
 Tel.: 037431 24 37 88, E-Mail: print@pccweb.de



*Wir wünschen  
 ein besinnliches Weih-  
 nachtsfest und viel Erfolg,  
 Gesundheit und Glück im  
 neuen Jahr.*

**TAXI-Betrieb**  
 Thomas Geipel

**03745 72 741  
 0174 99 015 31**

- Krankenfahrten für alle Kassen
- Chemotherapie- und Bestrahlungsfahrten

Hinterer Weg 9 • 08223 Poppengrün

Nimm all die schönen Erinnerungen an gute Tage mit in Deine Zukunft,  
 habe Freude im Herzen, lebe und genieße jeden Moment.

So gestärkt,  
 das neue Jahr 2023 erwartend,  
 wünschen wir Ihnen und Ihren Familien  
 eine gute Zeit und beste Gesundheit.

**TAUSCHER**  
 BESTATTUNG + TRAUERHILFE  
 Isabel Ludwig, Pfarrgasse 3, 08209 Auerbach

Ihr VERTRAUEN schätzen wir sehr, dafür unseren herzlichen DANK.



**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
**03944 - 36160**  
**WOHNMOBIL-CENTER**  
 Am Wasserturm [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)

**GLAS- & GEBÄUDEREINIGUNG STEINER GBR**  
**BERND & ANNE STEINER**  
 MEISTERBETRIEB - INNUNGSBETRIEB

Hauptstraße 105 · **08209 Auerbach OT Rebesgrün**  
 Trieber Straße 5a · **08239 Unterlauterbach**  
 E-Mail: gebaueudereinigung-steiner@t-online.de

**Unsere Leistungen:**

X Glas- und Rahmenreinigung	X Teppichbodenreinigung,
X Unterhaltsreinigung	X Reinigung von Polstermöbeln
X Treppenhausreinigung	X Hausmeisterdienste
X Baureinigung	X Grünflächenpflege, Winterdienst

**RUFEN SIE UNS AN**  
**Telefon (0 37 44) 21 28 30 oder (0 37 45) 22 30 49**  
[www.gebaueudereinigung-steiner.de](http://www.gebaueudereinigung-steiner.de)

**GESCHENKIDEE**

Handgearbeitete Sterne aus Papier oder Kunststoff - die traditionelle Dekoration für Advent und Weihnachten!

**ORIGINAL HERRNHUTER® STERNE**

**In allen Farben und allen Größen vorrätig!**

[www.puggel.de](http://www.puggel.de)  
 Hauptstraße 77 · Schöneck · Tel. 037464 / 8 22 11

Elektro-Service  
**PUGGEL**



**FROHE WEIHNACHTEN**

**Kfz-Meisterbetrieb**

Karosserieinstandsetzung  
 TÜV - ASU täglich  
 Reifendienst  
 Autolack-Service  
 Mietwagen  
 Neu- und Gebrauchtwagen  
 Berge- und Abschleppdienst  
 Inspektion  
 Klimageservice  
 Motordiagnose

**Autoservice GmbH**  
**Hager & Penzel**

Falkensteiner Straße 42 · 08239 Trieb  
 Telefon (037463) 849-0 · Fax 849 13  
[www.hager-und-penzel.de](http://www.hager-und-penzel.de)

SUV/Geländewagen/Pickup - Gebrauchtfahrzeug

**Volkswagen T-Cross Life**

**Kfz-Versicherung zu teuer? Jetzt noch wechseln und sparen!**

**BIS ZU 30% MIT DEM TELEMATIK-TARIF SPAREN**

**EZ 08/2021, HU neu, 33.000 km, 999 cm<sup>3</sup>, 70 kW (95 PS), Türen: 4/5, Euro6d-TEMP, Sitzplätze: 5, Benzin, Schaltgetriebe**



**18.700 €**  
 inkl. MwSt. (MwSt. ausweisbar)

**Unser Finanzierungsangebot:**

Anzahlung: 0,00 €  
 Gesamtlaufzeit: 72 Monate  
 eff. Jahreszins: 5,99 %  
 Ballonrate 9.350,00 €

**mon. Rate: 203,- €**

Dieses ist ein unverbindliches, freibleibendes Angebot Ihrer Santander Consumer Bank AG, Bonität vorausgesetzt.

Hat Ihre Versicherung den Beitrag erhöht? Dann können Sie Ihre Autoversicherung noch bis zu einem Monat nach Erhalt der Rechnung kündigen.

Wechseln Sie am besten zur HUK-COBURG. Wir freuen uns auf Sie.

**Es lohnt sich für Sie:**

- ✓ Niedrige Beiträge
- ✓ Top-Schadenservice
- ✓ Beratung in Ihrer Nähe
- ✓ Mit dem Telematik-Tarif\* in der Kfz-Haftpflichtversicherung und Kasko bis zu 30 % sparen

\*Mehr Informationen erhalten Sie von Ihrem/r Berater/in und unter [HUK.de/telematikplus](http://HUK.de/telematikplus)

**Kundendienstbüro**

**Silke Then**  
 Versicherungsfachfrau  
 Tel. 03744 200002  
[silke.then@HUKvm.de](mailto:silke.then@HUKvm.de)  
 Nicolaistr. 38  
 08209 Auerbach  
 Öffnungszeiten finden Sie unter [HUK.de/vm/silke.then](http://HUK.de/vm/silke.then)

**Vertrauensmann**

**Peter Meinel**  
 Tel. 03745 7599736  
 Mobil 0151 70077049  
[peter.meinel@HUKvm.de](mailto:peter.meinel@HUKvm.de)  
 Schönauer Str. 17  
 08239 Oberlauterbach  
 Öffnungszeiten finden Sie unter [HUK.de/vm/peter.meinel](http://HUK.de/vm/peter.meinel)



**HUK-COBURG**  
 Aus Tradition günstig

# GESCHENKTIPP

aus Ihrer  
**Buch-**  
handlung!

**SCHLOSSER  
BEDACHUNG GmbH**  
seit 1911

• Dach • Fassade • Gerüst • Schiefer • Ziegel • Metalldach • Gründach  
Bahnhofstraße 81 • 08223 Grünbach • Telefon/Fax: (0 37 45) 62 27

Mit diesem Weihnachtsgruß verbinden wir unseren Dank für die angenehme Zusammenarbeit und wünschen für das neue Jahr Gesundheit, Glück und Erfolg.

10.95 € **Eitel Lienemann**

## Märchenhafte Geschichten

Eitel Lienemann hat vor vielen Jahren für die eigenen Kinder Geschichten um eine Igelfamilie geschrieben und selbst illustriert. Für Kinder zum Vorlesen oder auch zum Selbst-Lesen sind sie in strapazierfähiger Hardcover-Bindung erhältlich.

erhältlich bei:  
ALPHA Buchhandlung Buch und Kunst  
Neumarkt 12, 08209 Auerbach/Vogtl.  
Telefon: 03744 / 21 23 66  
E-Mail: auerbach@alpha-buch.de

ISBN  
3-00-016560-6

*Frohe Weihnachten und  
alles Gute für 2023!*

**Fa. Bolz** Bodenverlegung  
08223 Falkenstein, Falgarding 6  
Tel. 03745 / 72686 • www.bodenbolz.de **Wir ziehen um!**

*Wir wünschen Ihnen ein  
gesegnetes Weihnachtsfest und  
ein glückliches und  
zufriedenes neues Jahr.*

**Orthopädie-  
Schuhtechnik**  
Uwe Hebert

Tel.: 03745/70021  
08223 Falkenstein/Vogtl., Gartenstr. 46

*Wir wünschen ein frohes Weihnachtsfest  
und ein gesundes, glückliches  
neues Jahr.*

**Physio  
logisch**

*Ihre Praxis  
für Muskel- und  
Gelenkerkrankungen  
& Neurologie*

Simone Möckel  
08236 Ellefeld, Schulstr. 26  
Tel.: 03745 / 7 10 13, Mobil: 0173 / 7 16 50 30

Herzlichen Dank für Ihr Vertrauen.

*Wir wünschen Ihnen eine frohe, gesegnete Weihnachtszeit!*  
*Für Ihr Vertrauen und Ihre Kundentreue ein herzliches Dankeschön.*

**Autohaus Bauer Rodewisch**  
 PERSÖNLICH. REGIONAL. KOMPETENT.

Autohaus Bauer GmbH  
 Alte Lengenfelder Str. 2B  
 08228 Rodewisch  
 Telefon: 03744 / 36 900  
[www.ah-bauer.de](http://www.ah-bauer.de)

**W** Service **Audi** Service **SKODA** Service **W** Multibrand Service

**Auch 2023 mit uns gut unterwegs!** Wir sind Ihr Ansprechpartner in Sachen Neu-, EU-, Jahres- und Gebrauchtwagen sowie für den zertifizierten Service unserer Marken. \*NWVierk auf im Rahmen der EU-Vermittlung.



# Der neue Ratgeber für Modernisierer

als kostenloses Magazin oder auf unserer Website!

Mit der Online-Förderauskunft auf unserer Website finden Sie mit wenigen Klicks die passende Förderung für Ihr Projekt! Jetzt kostenlos Katalog anfordern! Einfach per Mail an: [info@rhg-schoeneck.de](mailto:info@rhg-schoeneck.de)

Nutzen Sie unseren **FÖRDER MITTEL SERVICE** und sparen Sie bis zu **20%**

**MACH'S BESSER, MACH'S MIT PROFIS.**

**RHG Bauzentrum**  
[www.rhg-baustoffe.com](http://www.rhg-baustoffe.com)

08223 **Falkenstein**, Plauensche Str. 82  
 Tel. (0 37 45) 74 46 90  
 08209 **Auerbach**, Verl. Goethestr. 1  
 Tel. (0 37 44) 8 27 50



**Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten und einen schwungvollen Start ins neue Jahr.**

Das Geheimnis der Weihnacht besteht darin,  
dass wir auf unserer Suche nach dem Großen und Außerordentlichen  
auf das UNSCHEINBARE und KLEINE  
hingewiesen werden.

Autor: unbekannt

*Das Team der Löwen Apotheke  
wünscht Ihnen eine ruhige und besinnliche  
Weihnachtszeit sowie frohe Festtage und  
alles Gute für 2023.*

Wir bedanken uns recht herzlich für Ihr Vertrauen in uns im vergangenen Jahr, das wieder kein leichtes war. Mit Ihnen gemeinsam haben wir es bis hierher geschafft und werden auch die weiteren noch vor uns liegenden schwierigen Wochen meistern. Wir freuen uns, im Jahr 2023 auch wieder Ihr vertrauensvoller und kompetenter Ansprechpartner in Bezug auf Ihre Gesundheit zu sein.



Wir sollten jetzt alle nicht vergessen, den Blick nach vorn zu wahren und an das Positive zu denken – **LIEBE, HOFFNUNG, ZUFRIEDENHEIT, FREUNDSCHAFT, GESUNDHEIT und FREUDE** mögen Sie begleiten. *Ihre Löwen Apotheke*



Schulstraße 1, 08236 Ellefeld

Telefon: (03745) 6007

E-Mail: [info@loewen-apotheke-ellefeld.de](mailto:info@loewen-apotheke-ellefeld.de)

*Wir sind jederzeit für Sie da - sprechen Sie uns an!  
Ihre Gesundheit liegt uns am Herzen.*



LINDA  
Apotheken

Wir freuen uns über Kunden



**DIE APOTHEKE FÜR UNTERWEGS.** – Mit unserer LINDA Apotheken-App können Sie Medikamente oder andere Waren unseres Apothekensortiments online zur Abholung reservieren, Medikamente verwalten, Notdienstapotheken suchen und vieles mehr. Apotheken-App gratis installieren, PLZ „08236“ eingeben und „Löwen-Apotheke“ auswählen und los geht's.

Sie erhalten für den Umsatz mit freiverkäuflichen und apothekenpflichtigen, nicht-rezeptpflichtigen Arzneimitteln sowie dem apothekenüblichen Ergänzungssortiment bei uns als LINDA Apotheke **PAYBACK Punkte!**

